

ADRIAN GRIMA

# Is-Siegħa tal-Klessidra

stampa: ukbootcamp.wordpress.com

## Nota dwar il-produzzjoni

Dan ix-xogħol inħadem għall-ewwel darba fil-25 ta' Frar, 2011, mill-klassi Grade 6 Arnold tal-Kulleġġ ta' Stella Maris il-Gżira immexxija mis-Sa Pauline Scerri. Fih ħadu sehem mat-30 tifel għax wieħed mill-iskopijiet kien li jkun hemm parti għal kull tifel, iżda fil-verità jista' jinħadem ukoll b'numru ħafna iżgħar ta' tfal. Ix-xogħol inkiteb għal din il-klassi ta' subien iżda jista' jiġi addattat għal klassi ta' bniet jew klassi mħallta. Idealment ikunu l-istudenti bniet stess u l-għalliema tagħhom li jiddiskutu l-addattament ta' dan ix-xogħol għal-karattri bniet.

Fil-produzzjoni tagħha s-Sa Pauline Scerri ipprojetta bosta stampi, fosthom il-klessidra u l-isem tar-reċta (li hu wkoll l-isem tal-logħba) fuq skrin li, għalhekk, f'xi mument i rrapprezenta l-monitor tal-kompjuter li bih qed jilgħab in-nannu.

L-idea ta' din ir-reċta ġiet meta s-Sa Scerri kellmitni dwar produzzjoni żgħira li talbuha tagħmel marbuta mat-tema tal-"folklor." Fil-fatt kienet hi li għamlet ir-riċerka li fuqha hija mibnija r-reċta. Għalkemm din hija l-ġenesi tagħha, jien nixtieq li r-reċta ma tiħux il-forma ta' rappreżentazzjoni "pittoreska" u għalhekk sterjotipata u superficjali ta' ambjent "Malti" antik u stilizzat. Nippreferi ħafna li tiddomina l-atmosfera ta' logħba tal-kompjuter, bl-eċitament kollu tagħha, u li tinħass sew il-preżenza tan-nannu u n-neputijiet tiegħu. It-taħbil il-kliem u l-ħaġa moħaġaġa għandhom jitwasslu b'enerġija u spirtu ferrieħi tipiku tad-dinja tal-logħob tat-tfal ta' kull żmien, u nixtieq li ma jkunx hemm prietki la mixtieqa u wisq anqas meħtieġa li jispiċċaw jikkonfermaw l-impressjoni li l-logħob u t-tradizzjonijiet antiki huma fil-fatt ħwejjeġ tal-passat u għalhekk irrilevanti għas-soċjetà tal-lum.

Għandha tigi evitata għal kollox kull identifikazzjoni tal-lingwa Maltija mal-folklor. Din mhix reċta dwar il-lingwa Maltija; barra minn hekk, minkejja l-istorja straordinarja tagħha, il-lingwa Maltija hija realtà dinamika tal-preżent.

Fl-ewwel rappreżentazzjoni ta' *Is-Siegħa tal-Klessidra* ħadmet ħafna l-interazzjoni bejn l-atturi u l-azzjoni fuq il-palk u t-tfal fl-udjenza, u l-kontribut tal-kor u l-ħabbara nħass sew fil-platea, bit-tfal fl-udjenza jwieġbu l-ħaġa moħġaġa qabel l-atturi u jkomplu mal-kor fit-taħbil il-kliem.

Jien ktibt dan ix-xogħol biex jinħadem u għalhekk ukoll qed inpoġġih fuq is-sit tiegħu biex jintuża minn dawk kollu li jkunu jixtiequ jużawh. Nitlob biss li tinfurmawni jekk tkunu ser ittellgħuh fuq il-palk jew tużawh b'xi mod ieħor, li ssemmu l-awtur (adrian[at]maltaforum.org), u li tirrispettaw kemm tistgħu l-ispirtu ta' dan ix-xogħol.

Fl-ewwel produzzjoni r-reċta damet madwar kwarta iżda tiflaħ titwal ftit biex l-istadji differenti tal-logħba ma jidhrux bħallikieku ġo xulxin u jinħass sew il-passaġġ minn stadju għal ieħor. Mod kif dan jista' jsir huwa billi jintużaw biċċiet tal-mużika, bħal dawk li jintużaw f'logħba tal-kompjuter, f'mumentu differenti tar-reċta, ngħidu aħna biex tħabbar il-wassal tal-ħabbara, biex tintroduċi kull waħda mit-tliet provi, u biex tħabbar it-taħbil il-kliem u l-ħaġa moħġaġa.

**Adrian Grima**

26 ta' Frar 2011

## Is-Siegħa tal-Klessidra

Reċta f'erba' xeni għal tfal ta' madwar 10 snin

Jieħdu sehem

- Karl, tifel ta' 11-il sena
- Andrew, ħu Karl, ta' 10 snin
- In-Nannu Paul, irtirat
- Kor
- Ħabbara
- Figuri virtwali

L-azzjoni sseħħ f'kamra ta' dar li fiha n-Nannu Paul medhi jilgħab bil-kompjuter. L-azzjoni li sseħħ fuq l-iskrin waqt il-logħba li jilgħab tinħadem fuq il-palk.

In-Nannu u n-neputijiet tiegħu Karl u Andrew jilbsu ħwejjeg ta' dan iż-żmien waqt li l-figuri virtwali tal-logħba jistgħu jkunu lebsin bħal Maltin tal-passat jew bħal dawk ta' żmienna, skont il-laqta li jkunu jridu jagħtu lir-reċta dawk li jkunu qed jiddireġuha. Importanti li ċ-ċaqliq tal-figuri virtwali jkun stilizzat, kważi bħal tal-bnedmin imma mhux eżatt, bħalma jkun il-moviment tal-figuri fuq il-kompjuter li waqt li jixbah lil tal-bnedmin juri li mhumiex bnedmin.

## L-Ewwel Xena

*It-tifel jindirizza lin-nannu li qiegħed fuq il-kompjuter*

**Karl Taf kemm ilek fuq dak il-kompjuter, Nannu Paul?! Meta se nilagħbu aħna?**

*Lill-udjenja, suppost mingħajr ma jisimgħu n-nannu.*

**Karl Kemm ilu li waqaf jaħdem qed jagħmel granet sħaħ imkaħħal mal-kompjuter!**

*In-nannu jwieġeb b'vuċi għolja, imma leġġera: mhuwiex imfantas. Ma jaqlax għajnejh minn fuq l-iskrin.*

Nannu U tesagerax! Kemm ili li xegħeltu?!

**Karl Aħjar toqgħod taqra, Nannu, jew tmur tilgħab il-boċċi!**

Nannu U ħallini mill-boċċi!

**Karl Oqgħod aqra, mela!**

- Nannu Naqra qiegħed, sabiħ. Għadni kemm rajt il-gazzetti!  
*It-tifel jersaq lejħ.*
- Karl Imma dik mhix gazzetta, Nannu! Dik logħba!**
- Nannu U tidher logħba tajba, ħa ngħidlek!
- Karl Mela mhux taqra kont qiegħed...**
- Nannu U ħallini mill-qari! Daqs kemm qrajt meta kont daqskom!
- Andrew Basta toqgħod tgħid lilna...
- Nannu U oqogħdu naqra... Isma', aħjar tiġu tgħinuni għax dil-logħba se twaqqagħli l-ftit xagħar li fadalli... Ġieli lagħabtha, Karl?
- Karl X'logħba hi?**
- Nannu Issibha fuq l-internet. Bagħathieli sieħbi.
- Andrew Qisha Runescape, mela.
- Nannu Iva, qisha Runescape. Imma mhix kumplikata daqsha...
- Andrew Mela Runescape kumplikata, min jisimgħek?!
- Nannu Inti ħa tgħinni jew se toqgħod tikkustinja?  
*Karl jersaq lejħ l-udjenja, naqra rrabjat. Mingħalih nannuh mhux se jisimgħu.*
- Karl Tajjeb! Mela l-ewwel jieħu l-kompjuter għalih, qisu tiegħu, u mbagħad iridna noqogħdu ngħinuh!**
- Nannu Smajtek, ta! Avolja dil-logħba ħa gğenninni, xorta smajtek!  
*Karl jitfaħ dirgħajħ. Iċedi. Jersaq mill-ġdid lejħ nannuh.*
- Karl Xi trid tagħmel, Nannu?**
- Nannu Ara, l-ewwel toħloq dan il-bniedem. Tista' tagħmel mara wkoll, jew tifla... Jien għamilt tifel b'saħħtu u sabiħ, ara. Qisu jien!
- Andrew Irid jagħmel vjaġġ biex isib l-ikel għall-familja tiegħu.
- Nannu Għax il-logħba qiegħda fi żmien it-Tieni Gwerra Dinjija. In-nies qed imutu bil-ġuħ u jekk ma jsibx l-ikel għal familtu...
- Karl Kif isibu l-ikel?**
- Andrew Irid jagħmel vjaġġ, ara.
- Nannu Imma dal-vjaġġ diffiċli u jrid jgħaddi minn ħafna provi.
- Karl Kif?**
- Nannu Dik ma nafx...
- Karl Heqq!**
- Andrew Ara tifhimhiex bħali... l-ewwel joħroġ mid-dar, ara, dik faċli. Imma mbagħad irid jara kif se jgħaddi minn qalb il-bini mfarrak bil-bombi...
- Karl Ija, ara. Għandek miktub. Din il-logħba tal-Bombos...**
- Nannu liiiiii! Konna nilagħbuha din....
- Karl U issa qed terġa' tilgħabha!**

Nannu Mela, x'inhu.  
 Andrew Imn'alla kien il-kompjuter tagħna!  
 Nannu Xi rrid nagħmel?

## It-Tieni Xena

*Karl iħares lejn l-iskrin u jispjega. Sadattant, fuq il-palk jibdew deħlin it-tfal li se jirreċtaw "Il-Prova tal-Bombos." Jidħol il-ħabbar bl-avviż.*

ħabbar IL-PROVA TAL-BOMBOS

**Karl Ara, qed taraha dir-ringiela tfal? It-tifel tiegħek irid joqgħod fil-kju u jaqbeż minn fuq dak it-tifel li qiegħed kokka rasu 'l isfel. Trid iġġiegħlu jaqbeż b'saqajh it-tnejn f'daqqa għax jekk tolqtu...**

Andrew Titlef?

**Karl Le, mhux titlef naħseb. Imma jkollok terġa' tibda. U l-ħin għaddej.**

Nannu Tlaqna.

**Karl U jekk taqbzu tieħu dik it-tigieġa li hemm fil-qoffa. Qed taraha hemm fuq, fir-rokna?**

Nannu Qed naraha! Tajba t-tigieġa għall-familja. L-ewwel nagħmluha brodu u mbagħhad...

Andrew Għaġġel għax dil-logħba bil-ħin...

Nannu Imn'alla logħba din.

**Karl Biex tigri aghfas il-vlegġa.**

Nannu U biex naqbeż?

**Karl Aghfas ENTER.**

*L-ewwel tifel jitlaq jigrri biex jaqbeż, b'ritmu mekkaniku, mhux naturali, qisu slow motion ftit mgħaġġel, għax dawn huma figuri virtwali, maħluqin bil-kompjuter, imma jieqaf b'salt qabel ma jaqbeż.*

**Karl Trid tagħfas ENTER biex jaqbeż!**

Andrew Regġgħu lura bil-vlegġa l-oħra u mbagħhad erġa' tih ġirja tajba u ENTER. Eżatt qabel ma jasal fejn it-tifel kokka. Għax inkella jaħbat miegħu jew jinżel fuqu.

Nannu Ara ġej.

*It-tifel li ġera jmur lura, dejjem b'mod mekkaniku, jieħu ġirja u jaqbeż tajjeb, b'saqajh it-tnejn flimkien. In-nannu, Karl u Andrew jgħajtu bil-ferħ.*

Nannu L-ewwel prova lesta!

*Jidħol kor żgħir ta' tfal li permezz ta' **Taħbil il-Kliem** iħabbar li l-ewwel prova lesta. Il-Kor jiċcelebra.*

Kor Ħa, ħi, ħu din il-ħawħa, ħawwilha fil-ħamrija ħamra tal-ħawt ta'

- Hararaw.
- Nannu Iiii! Din konna ngħiduha!
- Karl Dik x'kienet?**
- Nannu Taħbil il-Kliem, Karl... Biex jurina li l-ewwel prova lesta.
- Andrew Mexxi issa, għax il-ħin għaddej.
- Karl Għalhekk hemm dak l-arloġġ antik bir-ramel ġo fih, Nann.**  
*In-nannu jidher li daħal fiha sew il-logħba.*
- Kor Kles-si-dra.
- Nannu Klessidra.
- Karl X'inhu?**
- Nannu Dak l-arloġġ jgħidulu klessidra, jew ampulletta.
- Karl (Jieħu gost ilissiniha.) Kles-si-dra.**
- Andrew Issa għandna ħaġa moħġaġa.
- Karl Jekk ma taqtagħhiex ma tistax tibda t-tieni prova.**  
*Jidħol tifel ieħor biex iħabbar l-ewwel ħaġa moħġaġa.*
- Ħabbar Tigri warajh ma taqbdux,  
Jigri warajk ma jaqbdekx.
- Karl Din tafha Nannu Paul?**
- Nannu Ma nafhiex!  
*Karl jersaq quddiem l-udjenja.*
- Karl Tafuha intom?**  
**Tigri warajh ma taqbdux,**  
**Jigri warajk ma jaqbdekx.**  
*Żewġt itfal fil-pront jgħollu jdejhom. Wieħed mit-tfal fl-udjenja jwieġeb ħazin, "Ħalliel" (Karl jgħidlu li mhix tajba) u fil-pront jaqbez l-ieħor li jwieġeb tajjeb "Dell." In-Nannu jibqa' dejjem iħares lejn l-iskrin. Karl jigri lura lejn in-Nannu.*
- Karl Dell! Dik hi Nannu!**
- Nannu Proset Karl! Int ġenju!
- Karl Iktibha malajr, Nannu.**
- Nannu Lesta.
- Andrew Issa għandek it-tieni prova.

## It-Tielet Xena

*Jidħol il-Ħabbar bl-avviż tat-tieni prova. Waqt li Karl qed jispjega lin-Nannu jibdew ħerġin it-tfal fuq il-palk, b'mod mekkaniku bħal qabel, li se jirreċtaw il-logħba taż-Żorba*

Ħ IL-PROVA TAŻ-ŻORBA

Nannu liiiii! Konna nilagħbuha wkoll din...

**Karl Mela kollox kont tilgħab?!**

Nannu Kollox kont nilgħab. Kollox!

**Karl Mela fi xħin kont toqgħod taqra?!**  
*In-Nannu ma jafx x'se jaqbad iwieġeb.*

Nannu Eh...h...

Andrew Imma hawn xi trid tagħmel eżatt, Karl?

**Karl Qed taraha din il-kaxxa fl-art?**

Nannu Ara, hemm il-ġellewż fiha. Konna nużaw il-boċċi wkoll flok il-ġellewż.

**Karl Issa t-tifel tiegħek irid iwaddab il-boċċa**

Nannu Bubun jgħidulu dak; hemm min jgħidlu buċċ.

**Karl Timmira, tagħfas ENTER u l-ġellewż li tolqot u johroġ mill-kaxxa tieħdu.**

Andrew Se tilgħab kontra dawk, ara.

**Karl Kontra l-kompjuter.**

Andrew U l-bubun jibqa' fejn ikun u terġa' timmira minn hemm.

**Karl Naħseb li trid tirbaħ l-iktar punti. U meta jispiċċa l-ġellewż kollu trid tolqot il-bubun ta' dawk li qed jilagħbu kontrik u teħodhom ukoll.**

Nannu Kont tajjeb fiha din!

Andrew Anki issa tajjeb, Nannu!

**Karl Naħseb li l-ġellewż li tirbaħ tieħdu miegħek għall-familja...**

Nannu L-aħħar ftit ara.

Andrew Issa mmira għal dak il-bubun, Nann. Jekk tolqtu tirbaħ.  
*Imma t-tfal virtwali li hemm fuq il-palk, waqt li jibqgħu fl-istess post, jibdew jiċċaqalqu b'mod frenetiku, qishom bla kontroll.*

Andrew X'qed tagħmel Nannu?

Nannu Ma nafx!

Andrew Kif weħlu?

Nannu Naħseb li qed iħossu l-bard!

**Karl Qed tagħfas żewġ vleġġ f'daqqa! Ħa gğenninhom imsieken!**

Nannu Jien biex ngħagğel!

**Karl Iktar wehilt! Aghfas vlegğa waħda... hekk. U issa ENTER.**

Nannu *(jilħaq jagħfashielu Karl)* ENTER.

**A-Karl Ilqattu, Nannu! Ilqattu sew! U kaxkart kollox!**  
*Jifirħu għax in-Nannu reġa' rebaħ.*

Nannu Għedtlek li tajjeb!

*Il-Kor jiċċelebra.*



- Kor Toni tagħna tani tina talli tajtu tuta tajba. Talli tajtu tuta tajba Toni tagħna tani tina.
- Nannu liii! Din konna ngħiduha, Karl!
- Karl Mela kollox kontu tgħidu?! Għagġel Nann, għax se jispiċcalek il-ħin.**
- Nannu Ngħagġlu, għax għandi l-familja bil-ġuħ! Xi jmiss?
- Karl Il-ħaġa moħġaġa.**  
*Jidħol tifel ieħor biex iħabbar it-tieni ħaġa moħġaġa.*
- † Bla saqajn u jista' jiġri,  
Bla ġwienah u jista' jogħla.
- Nannu liii! Din konna ngħiduha, Karl!
- Karl Kont naf li se tgħidli hekk! Attent! Taqbadx u tispara Nannu, għax jekk ma tolqotx titef kollox.**
- Nannu Nafha Karl. Bla saqajn u jista' jiġri, Bla ġwienah u jista' jogħla.
- Andrew X'inhi?
- Nannu Ehhh... Ballun!
- Andrew Ikteb, Nann. "B-a-l-l-u-n."
- Nannu Mela taħsibni ma nafx kif nikteb "Ballun," x'affarijiet dawn?!
- Andrew Tajba, Nann! Tajba r-risposta.
- Nannu It-tielet prova... Kemm fadalli ħin?
- Andrew Ir-ramel kwazi nizel kollu... Ara ġejja t-tielet ħaġa moħġaġa.  
*Sadattant jidħol tifel ieħor biex iħabbar it-tielet ħaġa moħġaġa.*
- † Ħaġa tiegħi biss,  
U aktar jużaha ħaddieħor.
- Nannu X'inhi? Tafuha? Tafha Andrew?  
*Andrew jersaq quddiem l-udjenja u jindirizza.*
- Andrew Tini ċans, Nannu.  
Ħaġa tiegħi biss,  
U aktar jużaha ħaddieħor.  
Xi tkun?  
*Żewġt itfal fil-pront jgħollu jdejhom. Wieħed mit-tfal fl-udjenja jwieġeb ħazin, "Ballun" (Karl jgħidlu li mhix tajba) u fil-pront jaqbez l-ieħor li jwieġeb tajjeb, "Ismi." In-Nannu jibqa' dejjem iħares lejn l-iskrin. Karl jiġri lura lejn in-Nannu.*
- Andrew Nafha, Nannu. ISMI.
- Nannu M'hawnx għalik, Andrew!  
*Il-kor jibqa' jċapċap u jgħajjat proset u bravu... Karl jilqa' l-kumplimenti bħallikieku għadu kemm għamel xi ħaġa kbira ħafna.*

Ir-Raba' Xena

*Sadattant, fuq il-palk jibdew deĥlin it-tfal li se jirreċtaw “Il-Prova tal-Kukkanja.” Bħas-soltu ĥadd minnhom ma jiċċaqlaq qabel ma jibda jilgħab in-Nannu. Jidħol il-Ĥabbar bl-avviż.*

Ĥ IL-PROVA TAL-KUKKANJA

Nannu liiii!

**Karl Tgħidhiex, Nann!**

Kor liiiii! Din konna nilagħbuha wkoll!

*Għall-ewwel darba n-Nannu jaqla’ għajnejh minn fuq l-iskrin tal-kompjuter biex ikellem lill-kor b’sebgħu ppuntat lejha, qisu qed iwissih.*

Nannu Smajtkom, ta!

Andrew Għagġel Nannu, għax ir-ramel nieżel.

Nannu Xi rrid nagħmel?

Andrew Qed tarah dak l-arblu twil?

Nannu Eh, kien ikun bix-xaħam dak, biex meta tipprova titla’ miegħu tiżloq.

Andrew Eżatt. Trid titla’ miegħu biex tilhaq l-ikel li hemm fil-quċcata.

Nannu Bdiet fi żmien il-Kavallieri...

Andrew Fuqnett hemm globu bl-arma tal-Granmastru, ara.

Nannu U meta tiftaħ il-globu joħroġ minnu l-ħamiem... Hekk kienet fi żmien il-Kavallieri.

Andrew Issa ĥallihom il-Kavallieri, Nannu, għax il-ħin għaddej.

Nannu *(jipponta lejha l-iskrin)* U dawn x’inhuma?

Andrew Dawk se jilagħbu wkoll. Se jippruvaw jitolgħu sa fuq nett qablek.

Nannu Xi rrid nagħfas?

**Karl Il-vleġeġ naħseb...**

Nannu Ara ġej!

*In-Nannu jagħfas iktar minn vlegġa waħda f’daqqa u għalhekk wieħed mit-tfal ta’ fuq il-palk, it-tifel li qed imexxi hu, jispiċċa jigrigi ‘l hawn u ‘l hinn bl-addoċċ, jew idur fil-vojt, bla ma jimxi ‘l quddiem. Il-figuri l-oħrajn jigrigi lejha l-arblu, attaparsi jippruvaw jitolgħu u kull darba jdejhom u saqajhom jizolqu u jaqgħu lura.*

**Karl Mhux hekk, Nannu! Waħda waħda l-vleġeġ għax se ġġennu, miskin!**

Nannu Orrajt, orrajt.

Andrew U r-ramel daqt jinżel kollu...

*It-tifel li qed imexxi n-Nannu tigrigi girja ‘l quddiem.*

Nannu Sadattant qed ineħħuli x-xaħam minn mal-arblu!

Andrew Imma jekk jitolgħu qablek titef l-ikel ta’ fuq l-arblu u titef l-aħħar prova...

**Karl L-aktar prova importanti.**

Andrew Fuq l-arblu agħfas ENTER, Nannu, forsi taħdem.

*Wara xi żewġ tentattivi li jfallu, it-tifel li qed imexxi n-Nannu jibda tiela' u l-figuri l-oħra kollha jieqfu biex jarawh tiela'. Imbagħad jibdew jgħajtu bil-mod il-mod, u mbagħad dejjem iżidu fl-għajtat. "I-sa, I-sa, I-sa, I-sa, I-sa, I-sa..." U f'daqqa waħda "Jeeeeee!"*

**Karl      Ħadmet!**

**Andrew-   Irbaħt!**

**Karl**

‡

*Il-Ħabbar jidħol bl-avviż M'HAWNX BĦALEK! IRBAĦT!*

Kor

*(Qisha xi għajta fil-grawnd tal-futbol u mużika ċelebrattiva fl-isfond)* Rebaħ in-Nannu! Rebaħ in-Nannu! Rebaħ in-Nannu!

**Karl      Qed tara kif irbaħna!**

Andrew    Bl-eżatt għax issa spiccalek il-ħin!

Kor

Paċi kulaċi

Il-Madonna fuq rasi

Kristu fuq l-artal

Qed ibierek dawn it-tfal

Dawn it-tfal issa mberkin

U se jsiru qaddisin.

*U t-tfal tal-kor ibusu s-saba' ż-żgħir*

**Karl      U veru qaddisin! Dak xi rbaħt allura?**

Andrew    Ara, basktijiet bil-bajd, frott, zalzett, laħam immellaħ...

**Karl      Girlandi tal-laring...**

Andrew    Anki fenek ħaj hemm!

**Karl      Se jkollhom x'jieklu mela tal-familja. Daqshekk ġuħ tal-Gwerra.**

Andrew    Irbaħtlu int lill-arlogg, Nannu.

Nannu      Irbaħtlu. Imma għax kelli lilkom miegħi, Karl u Andrew!

*In-Nannu jqum, jgħannaq lil Karl u Andrew u jersqu quddiem l-udjenja. Sadattant tibda l-mużika ta' "L-Għannej" ta' Alfred C. Sant li jkanta Tony Camilleri. Kulhadd flimkien:*

X'kont nagħmel mingħajrkom

F'mument ta' ġenn

Kont nitlef il-logħba u

Nispiċċa l-Infern.

U mbagħad il-familja

Bil-ġuħ kienet tmut

U flok ikla tajba

Nagħtihom tebut.

Kien magħkom, sbieħ, li jien sibt it-triq  
Kif nidhol għal sfida u noħroġ rebbieħ.  
U miegħi se jgawdi kull min hemm id-dar  
U ġa hemm il-fenek isir fuq in-nar.

Kien magħkom, sbieħ, li jien sibt it-triq  
Kif nidhol għal sfida u noħroġ rebbieħ.  
U miegħi se jgawdi kull min hemm id-dar  
U ġa hemm il-fenek isir fuq in-nar.

*Kulhadd joħroġ minn fuq il-palk. U mbagħad jitfaċċa l-#abbar b'avviż bi stampa ta' Klessidra li żvujtat minn fuq u bil-kelmiet:*

**GAME OVER**

